

№ 206003-2023-9561
от 17.11.2023

ПРАВИТЕЛЬСТВО ЛЕНИНГРАДСКОЙ ОБЛАСТИ
ПОСТАНОВЛЕНИЕ

от 17 ноября 2023 года № 813

**Об утверждении Соглашения между Правительством
Ленинградской области (Российская Федерация)
и Минским областным исполнительным комитетом
(Республика Беларусь) о сотрудничестве в торгово-
экономической, научно-технической и социально-
культурной сферах**

В соответствии с частью 3 статьи 6 областного закона от 13 марта 2008 года № 15-оз "О соглашениях об осуществлении международных и внешнеэкономических связей Ленинградской области" Правительство Ленинградской области постановляет:

1. Утвердить Соглашение между Правительством Ленинградской области (Российская Федерация) и Минским областным исполнительным комитетом (Республика Беларусь) о сотрудничестве в торгово-экономической, научно-технической и социально-культурной сферах, заключенное 26 сентября 2023 года в городе Минске (Республика Беларусь) в рамках визита делегации Ленинградской области в Республику Беларусь 25 – 27 сентября 2023 года.

2. Контроль за исполнением постановления возложить на вице-губернатора Ленинградской области по внутренней политике.

Губернатор
Ленинградской области

А.Дрозденко



**СОГЛАШЕНИЕ**

Междусоюзником уполномоченного лица на ведение Государственного
реестра соглашений
Беларусь между Правительством Ленинградской области (Российская
Федерация) и Минским областным исполнительным комитетом
(Республика Беларусь) о сотрудничестве в торгово-экономической,
научно-технической и социально-культурной сферах

Правительство Ленинградской области (Российская Федерация)
и Минский областной исполнительный комитет (Республика Беларусь),
далее именуемые «Стороны»,

руководствуясь положениями Договора о дружбе, добрососедстве
и сотрудничестве между Российской Федерацией и Республикой Беларусь
от 21 февраля 1995 года, Договора о создании Союзного государства
от 8 декабря 1999 года, Соглашения между Правительством Ленинградской
области (Российская Федерация) и Правительством Республики Беларусь
о сотрудничестве в торгово-экономической, научно-технической
и социально-культурной сферах от 25 марта 2021 года,

исходя из намерения поощрять сотрудничество между
хозяйствующими субъектами, зарегистрированными на территории
Ленинградской области (Российская Федерация) и Минской области
(Республика Беларусь) (далее – хозяйствующие субъекты),

придавая важное значение сохранению и развитию производственных
и технологических связей между хозяйствующими субъектами,

будучи убежденными в том, что такое сотрудничество создаст
благоприятные условия для развития и углубления внешнеэкономических
связей между Ленинградской областью (Российская Федерация) и Минской
областью (Республика Беларусь),

согласились о нижеследующем:

Статья 1

Целью настоящего Соглашения является расширение и укрепление
сотрудничества Сторон в торгово-экономической, научно-технической
и социально-культурной сферах в соответствии с законодательством
Российской Федерации и законодательством Республики Беларусь, а также
международными договорами, участниками которых являются Российская
Федерация и Республика Беларусь.

Стороны прилагают усилия к тому, чтобы должным образом
координировать свою деятельность в рамках настоящего Соглашения в
целях его добросовестной и эффективной реализации.

Статья 2

Стороны в рамках своей компетенции, принимая во внимание состояние и перспективы развития сотрудничества в торгово-экономической, научно-технической и социально-культурной сферах, взаимодействуют по следующим направлениям:

- промышленность;
- торговля;
- энергетика, энергетическая эффективность и энергосбережение;
- строительство, транспорт, жилищно-коммунальное хозяйство;
- агропромышленный комплекс;
- развитие и поддержка малого и среднего предпринимательства;
- информационные технологии, цифровизация экономики;
- средства массовой информации;
- культура, туризм, молодежная политика, физическая культура и спорт;
- здравоохранение;
- социальное обслуживание и меры социальной поддержки;
- образование, наука и техника;
- инновационная деятельность.

Статья 3

Настоящее Соглашение является основой для принятия Сторонами программ и (или) планов мероприятий (дорожных карт), направленных на реализацию настоящего Соглашения.

Программы и (или) планы мероприятий (дорожные карты) заключаются (принимаются) и реализуются в соответствии с законодательством Российской Федерации и законодательством Республики Беларусь.

Статья 4

Стороны в пределах своих полномочий создают необходимые организационные, финансово-экономические и правовые условия для функционирования совместных предприятий, разработки и реализации совместных планов, проектов и программ, представляющих взаимный интерес.

Статья 5

Стороны способствуют участию хозяйствующих субъектов, зарегистрированных на территории Ленинградской области (Российская Федерация) и Минской области (Республика Беларусь), в проводимых Сторонами ярмарках, выставках, аукционах и других мероприятиях, осуществляют обмен информацией по различным направлениям сотрудничества в торгово-экономической, научно-технической и социально-культурной сферах.

Статья 6

Стороны способствуют осуществлению обмена делегациями и специалистами по направлениям сотрудничества в торгово-экономической, научно-технической и социально-культурной сферах, предусмотренным статьей 2 настоящего Соглашения.

Статья 7

Стороны информируют друг друга обо всех изменениях в законодательстве Российской Федерации и законодательстве Республики Беларусь, которые могут повлиять на реализацию настоящего Соглашения.

Статья 8

Настоящее Соглашение не затрагивает прав и обязательств Сторон по заключенным договорам с третьими сторонами.

Статья 9

Информация, полученная Сторонами на основе настоящего Соглашения, может быть передана третьей стороне только в соответствии с законодательством Российской Федерации и законодательством Республики Беларусь и при наличии письменного разрешения Стороны, от которой данная информация была получена.

При этом в рамках настоящего Соглашения Стороны не осуществляют обмен информацией, составляющей в соответствии с законодательством Российской Федерации и законодательством Республики Беларусь государственную, коммерческую и иную охраняемую законом тайну.

Статья 10

Спорные вопросы между Сторонами, касающиеся толкования или применения положений настоящего Соглашения, разрешаются путем проведения переговоров и консультаций между Сторонами.

Стороны оперативно рассматривают возникающие в процессе реализации настоящего Соглашения вопросы и принимают необходимые меры по их разрешению в соответствии с законодательством Российской Федерации и законодательством Республики Беларусь.

Статья 11

По согласию Сторон в настоящее Соглашение могут вноситься изменения и дополнения путем подписания Сторонами дополнительных протоколов.

Статья 12

Настоящее Соглашение заключается сроком на пять лет и вступает в силу с даты получения Белорусской Стороной письменного уведомления Российской Стороны о выполнении ею внутренних процедур, необходимых для его вступления в силу.

С даты вступления в силу настоящего Соглашения прекращает действие Соглашение между Правительством Ленинградской области Российской Федерации и Минским областным исполнительным комитетом Республики Беларусь о торгово-экономическом сотрудничестве от 29 июня 2004 года.

Действие настоящего Соглашения автоматически продлевается на последующие пятилетние периоды, если одна из Сторон не позднее чем за шесть месяцев до истечения соответствующего периода не уведомит другую Сторону в письменной форме о своем намерении прекратить его действие.

Приостановление действия настоящего Соглашения не затрагивает обязательств по реализации программ и (или) планов мероприятий (дорожных карт), заключенных (принятых) на его основе.

Прекращение действия настоящего Соглашения не затрагивает реализацию программ и (или) планов мероприятий (дорожных карт), заключенных (принятых) на его основе, если обязательства по ним выполнены не в полном объеме либо не истек срок действия.

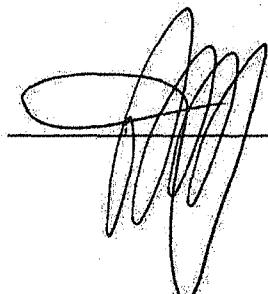
Совершено в г. Минск «26» сентября 2023 года в двух экземплярах на русском языке.

**За Правительство
Ленинградской области
(Российская Федерация)**



А.Ю. Дрозденко

**За Минский областной
исполнительный комитет
(Республика Беларусь)**



А.Г. Турчин